VOL. 6 No 53

السنة السادسة عدد ٥٣

SUBSCRIPTION
In the United States, Colonies and Mexico
Per Annum $ 5
In Foreign Countries $ 7

Antoine A. Zraick
Publisher and Editor
74 Greenwich St., NEW YORK City, U. S. A.

CABLE ADDRESS
"AL-JURAB"
NEW YORK

Entered at the N. Y. Post Office as Second Class Mail Matter

Tel. 1418 RECTOR

جراب الكردي

جريدة يومية سياسية ادبية فكاهية انتقادية حرة

JURAB-UL-KURDY

Published DAILY
EXCEPT SUNDAYS AND HOLIDAYS

قيمة الاشتراك عن سنة
في الولايات المتحدة وتوابعها والمكسيك
٥ ريالات اميركية
وفي سائر البلاد الاجنبية ٧ ريالات

المراسلات
تكون باسم صاحب الجريدة ومحررها
انطون انسطاس زريق

مدير اشغال الجريدة
فؤاد انسطاس زريق
٧٤ شارع كرينوتش

«التلفون ١٤١٨ ركتر»

NEW YORK CITY, MONDAY, FEBRUARY 10. 1913

نيويورك الاثنين في ١٠ شباط سنة ١٩١٣

الحرب المقدسة

— او —

الجهاد الجهاد

شيخ الاسلام يعلن الحرب الدينية و ينادي بالجهاد مستنجداً بالمسلمين في اقطار المعمور

(انباء الاستانة)

. . .

جاهدوا في سبيل الله وقاتلوا الذين كفروا

(القرآن)

. . .

العرش الاسلامي واعني به الخلافة الاسلامية لا تتلاشى ولن تتلاشى قبل ان يفنى اخر مسلم في منبسط هذا الفضاء المتسع الارجاء ولا يفنى اخر مسلم قبل ان يتناثر عقد هذا الوجود و يصبح العالم هباء منثوراً .. فليطمئن المسلمون فانهم سيفوزون ويفلحون . وليخسأ (الاغيار) فانهم سيخذلون ويندمون

(البلاغ)

. . .

نحمد الله ان عصابة الاتحاديين قد ادركت حرج موقف المملكة وايقن شوكت وانور وطلعت وزمرتهم ان قوة استندوا اليها في مقاتلة الاحلاف لم تكن سوى قوة وهمية وان ساعد الجيش الذي غرروا به الامة ورموه في معترك الوغى مرة اخرى قد فت منذ اطلاق القنبلة الاولى بعد فسخ الهدنة

لقد حطمت مدافع الاحلاف معاقلهم ودكت حصونهم وضيقت عليهم الحصار وهزمتهم شر هزيمة وهم يريدون ان يقضوا على تركيا اوربا القضاء المبرم و يطردوها بقوة السيف من ارض امتلكوها بالسيف و يريحون الارض من قوم لم يشهد اهلوها منهم سوى ضروب الحيف والخسف والظلم والطغيان

لقد ضجت الارض والسماء من عناء مظالمهم واثرتهم وارهاقهم النفوس واهراقهم الدماء البريئة ضحية المطامع فعلام يحاولون المقاومة وسيف العدل مصلت فوق رؤوسهم كلهيب النار يقضي عليهم بالخروج من اوربا والعودة الى مسقط راسهم الاناضول واسيا

لقد خضدت شوكتهم وافل نجم ملكهم فعبثاً يضجون ويتحفزون اذا كانوا يعلمون ان بعد نهوضهم سقوطا وونويهم تعثرا

ايقنت زمرة القتلة الطغام والخونة اللئام شدة الازمة التي تحتاطهم وراوا عمق الهاوية التي دفعوا الامة اليها فقاموا يتهددون ويتوعدون اوربا بالحرب الدينية واعلان الجهاد الاسلامي

وانقطع اخر وتر من املهم وحيلتهم ودفاعهم بقوى السيف والبندقية والمدفع فلجأوا الى قوى الترهات والاوهام وهم يخالون ان بها فوزاً مبيناً ونصراً اكيدا

يستنجدون بالمسلمين في اقطار الارض ويحاربون بالاقوال والخزعبلات وهم جاهلون او متجاهلون ان لاوربا منعة تحول دون قوائم وتقف في سبيل مطامعهم وتبدد شملهم وتدعهم يجلسون في اماكنهم ولا يخطون خطوة الى الامام

ليصدر شيخ الاسلام المناشير والاذاعات ويامر ارباب العمائم ان يخطبوا في الجوامع داعين الى الجهاد ونصرة الاسلام المهددة اركانه بالسقوط فيقدمون ويحملون الاعلام الخضراء وامامهم شعار الجهاد

« جاهدوا في سبيل الله وقاتلوا الذين كفروا »

يتظاهرون ويضجون و يصخبون ولكن صدى اصواتهم لا يتعدى خارج حدودهم وان تعدى تبدد مع الهواء !

تلك هي اخر قوة يتذرعون بها وهذا هو اخر رمق من حياة سياستهم وسيعودون بها خاسرين متخذلين

لمثل هذه الفتاوي اقيم شيخ الاسلام وتحت الوية الدستور القاضي باحترام الاديان ينادون بالجهاد والانتقام من رعاياهم النصارى

في عاصمة السلطنة ومهد الخلافة الاسلامية تقوم جريدة (تصوير افكار) فتقاتل الاحلاف بقابل شتائمها للمسيحية وتتخذ الصليب المقدس هدفاً للطاعن والسباب والاحتقار وهي تخال انها تنتقم من الاحلاف (الاغيار) وتنتصر عليهم نصراً مبيناً !

ولولا احتجاج قوي رفعه البطاركة لتغاضت الحكومة عن هذه الوريقة وتركتها تسير على سبيل ضلالها وغيها . ولكن الحكومة ارادت (الترفيه) فقالت انها عطلتها واوحت لسواها بالسير على خططها

اوليس عهد عبيدالله بقريب يوم كان يقف خطيباً في الجوامع يطعن المسيحية في صميم قلبها والحكومة راضية عنه صامتة ساكتة ؟

و بعد كل هذا وذاك يامرون العثمانيين المهاجرين للعودة الى اوطانهم والانضمام الى صفوف المقاتلين والانخراط في السلك العسكري في رتب الاحتياطي والرديف والمستحفظ

. . .

اعلن شيخ الاسلام الحرب المقدسة وقررت جمعية الدفاع الوطني المناداة بالجهاد واستنصار المسلمين في اوربا واسيا للانضواء تحت رايته فهل يفوزون بطائل من وراء دعوتهم ؟

ان لهم في الهند ومصر قوى اسلامية يعتزون بها فهل تدعهم انكلترا يخطون خطوة الى الامام وينضمون الى صفوف الجند المقاتل في سبيل الجهاد

وان لهم في مراكش والجزائر وتونس عدداً عديداً فهل يستطيعون التقدم والوثوب وفرنسا تضرب عليهم الحصار وتردهم عند حدهم صاغرين

وان في طرابلس الغرب عرباناً لم يناموا بعد اصوات مدافع الطليان فهل يفكرون بنقض الطاعة والانضمام الى جنود الاتراك والاسطول الايطالي واقف لهم بالمرصاد فلمن ينادون وباية قوى يعتزون ؟

جل ما توفر به الدعوة الى الجهاد غليان مراجل الحقد في صدور الاكراد والعرب في الاناضول وسوريا فيندفعون بثائر التعصب الذميم ويخالون ان الانتقام موكول امره بجيرانهم النصارى ثم يهجمون كالوحوش الضواري فيقتلون و يذبحون و يضرجون الارض بدماء الابرياء وهذه مذبح اطنه وارمينيا مصداق لما نقول ...

وبعد فماذا يقول صاحب البلاغ في انخذال الاتراك ازاء قوات الاحلاف البلقان وهل فاز المسلمون وافلحوا وخسأ (الاغيار) وندموا ؟ ام عكست آيته وظهر للملا غروره وامحقت اوهامه واحلامه .

غريب والله امر هذا القرآنه بلية على هذه الامة التاعسة التي تنقاد لصحافة سلاحها الكلام والترهات وهي تخال انها تفوز بها في احتدام المواقع وصدمات الابطال

تدعو البلاغ المسلمين ليناضلوا عن العرش الاسلامي وتقول « انه لا يفنى اخر مسلم قبل ان يتناثر عقد هذا الوجود ويصبح العالم هباء منثوراً » . فهل يقوم الاحلاف و يقاتلون المسلمين ام يودون دحر الاتراك واقصاءهم من اوربا . اذا كان الباقر لا يدري سياسة الممالك والاستعمار فليربأ بنفسه وليشفق على هذا الشعب المسكين الذي يكفيه ظلم حكومته وجهله الفادح حتى يزيد في بلائه بلية ويضرج بحماسه الديني الارض بدماء الابرياء

الانباء البرقية

❊ اندحار الاتراك ❊

اتخذت الجنود التركية في شاتلجه خطة الهجوم فيوم الجمعة المنصرم تقدم منها ثلاثة صفوف بحماية مدافع القلاع والاسطول نحو مركز الجيش البلغاري في ارناؤوط كوي فاستقبلتهم الجنود البلغارية بقلوب حديدية واصلوهم نارا حامية ردتهم على الاعقاب حتى ان الصف الثاني اندحر الى ما وراء نهر كاربو واعملت جنود الملك فردينند الحسام في جماجم الفرقة التي يوءلف منها الصف الثالث فذبحوا منه كثيرين وفر الباقون لا يلوون على شيء·

وجرب الجند العثماني مهاجمة العدو في ديركوس فرد على الاعقاب بعد ان تكبد خسائر جسيمة

❊ البلغار يرتجعون ❊

اخذت الجنود البلغارية ترتجع من شاتلجه وقد اخلوا الى الان مساحة ٢٥ ميلا حتى شركس كوي وقد حير عملهم هذا وزارة الحربية العثمانية التي لا تدري معنى لهذا الارتجاع واظن ان سافوف (نابوليون البلقان) قد حول كل قوته الى افتتاح ادرنه واحتلال شبه جزيرة غاليبولي الا انه ابقى ٦٠ الف جندي مع بعض المدافع لصد هجمات الجند العثماني

❊ الجنود الصربية ❊

وصل الى خليج سيره الوف من الجنود الصربية واحتلت شبه جزيرة غاليبولي تحت حماية الاسطول اليوناني وبادرت لمساعدة البلغار الذين لا يزال النصر حليفهم في تلك الاصقاع وقد هاجمهم الجند العثماني يوم السبت الماضي قرب بولار فردوا على اعقابهم وتكبدوا خسائر جمة واندحروا الى ما وراء خط الدفاع

❊ لم يتمكنوا ❊

اعلن في صوفيا عاصمة بلغاريا رسميا ان الجنود العثمانية جربت ان تحتل شركوي بين رودوستو وغاليبولي لتبادر الى مساعدة الاتراك فبالرغم من الظلام المخيم اكتشف الجند البلغاري على ذلك واصلوهم نارا حامية فردوهم الى المركب الذي نقلهم وكبدوهم خسائر باهظة وفرت المراكب الى عرض البحر

وجرب الاتراك انزال الجنود في بوديما على البحر الاسود فردتهم مدافع الجنود المتحدة وكبدتهم خسائر جسيمة

❊ ابرهيم حقي باشا ❊

هو الصدر الاعظم الاسبق والذي على ايامه خسرت الدولة طرابلس الغرب وثبت انه اخلاها من الجنود ليبيعها من الايطاليان اكراما لعيون الالمان قامت اليوم حكومة الثورة توليه المناصب الرفيعة وسترسل به الى لندن ليستلم مكان رشيد باشا زعيم نواب الاتراك ويعود الى المخابرة بامر الصلح

❊ هل هم صادقون ❊

تدعي الاستانة بان انور بك قد تمكن برجاله ان يحتل مكانا غربي شاتلجه حيث نازل يوم الاحد الجنود البلغارية وحاز نصرا مبينا

❊ قرب ادرنه ❊

لا تزال الجنود البلغارية توالي الهجوم على ادرنه وقد جربوا امس ان يستولوا على قلعة كفكس الا انهم ارتجعوا عنها بالخيبة بعد قتال عنيف دام خمس ساعات ونصف

❊ النار في الاستانة ❊

شبت النار نهار امس في الاستانة في حي توفانى فالتهمت مئتي منزل وقد ساعد بحارة الاجانب في اخماد اللهيب

❊ يبيعون البلاد ❊

يسعى اليوم الحزب الاتحادي لبيع بعض القلاع القديمة في الاستانة للاجانب ليبنوا هناك الابنية وهم يطلبون دفع الثمن بالعجل وقد اخذوا يبيعون اراضي الجفتلك في فلسطين لاغنياء اليهود كل ذلك بمساعي اليهودي السلانيكي جاويد بك

❊ الاسطول الانكليزي ❊

امرت انكلترا اسطولها في البحر المتوسط ان يجتمع في المياه العثمانية وطلبت من الباب العالي ان يأذن لبعض بوارجها ان تعبر الدردنيل الى الاستانة فاهتم مجلس الشورى للامر

❊ ارادة سلطانية ❊

صدرت الارادة السلطانية بحجز كل ما يدخل المياه العثمانية من الماكولات ولو كانت على بواخر اجنبية وان يحجز ٩٠ بالمئة من كل الماكولات التي في البلاد وترسل الى مراكز الجيش

فاعترضت على هذا الامر السفارات واحتجت عليه الغرفة الروسية اذ يلحق ضررا بتجارة روسيا

وليس هذا فقط بل يستدل من هذه الارادة ان الدولة تساعد العدو على خراب بلادها واهلاك رعاياها جوعا

❊ النساء التركيات ❊

قامت النساء التركيات والفن جمعية ارسلت بنشرة الى ملوك اوروبا تشرح بها ما يجري من الفظائع الان تحت حماية الصليب في حرب هي افظع ما اتاه ابناء العصر المدني الحاضر ثم اخذت في بيع حلاهن وتقديمها اعانة للدفاع عن الوطن وقد بلغ ما جمع في اول جلسة عشرة الاف ريال

اخذت حكومة الاستانة تقبض على رجال الصحافة من يونان وبلغار ومقدونيين وتنفيهم من البلاد

— في سكوتاري —

لا يزال وطيس القتال مشتدا في سكوتاري وقد استولت العساكر المتحدة على مراكز مهمة واغرقوا مدفعيتين في بحيرة سكوتاري ويظهر ان لا ذخيرة لدى الحامية لانها لا توالي اطلاق النار على عساكر العدو التي اقتربت من اعظم حصن في المدينة واستولوا على تلة بردانجولي بعد ان تكبدوا خسائر جسيمة

وقد اعترف جرحى جنود الجبل الاسود بشجاعة رجال الحامية العثمانية·

❊ رومانيا وبلغاريا ❊

اظهرت رومانيا استعدادها لابتياع ما تريده من الارض البلغارية بمبلغ ستين مليون ريال تقدمها كاعانة لبلغاريا على حربها

توءكد الصحف الروسية ظهور الطاعون بين الجند العثماني في ادرنه

❊ تهديد روسيا ❊

انذر وزير خارجية روسيا طرخان باشا سفير تركيا في بطرسبرج انه اذا لم تسلم دولته بعقد الصلح فان روسيا عازمة ان تحتل ولايات ارضروم وبتليس وطرابزون· وقد توجه وزير الحربية سوخوملينوف الى كييف وتفقد معدات الجيش الروسي ومواقعه

❊ خمسون الفا فقط ❊

سأل الملك فردينند البلغاري القائد العام في الحرب كم يقتضي من الضحايا لاخذ شاتلجه فاجابه : خمسون الفا ولذلك يوءكدون ان روسيا مصممة على عقد الصلح ويقول الساسة الروسيون ان اخواننا السلاف قد قاموا بما يجب عليهم ويبقى علينا نحن ان ناخذ الاستانة والدردنيل في القريب العاجل

❊ الاحلاف والغرامة ❊

يقولون ان الدول تمانع الاحلاف من اخذ الغرامة التي يطلبونها من تركيا لان حالتها الفقرية معروف امرها

· · ·

❊ ثورة المكسيك ❊

بالامس تمكن البعض من اطلاق سراح الجنرال برناردو ريس والجنرال فليكس دياز ابن اخي رئيس المكسيك السابق من سجنهما فانضمت اليهما العساكر وهاجموا معهما قصر الحكومة فاشتبكت معركة بينهم وبين العساكر التي لم تزل موالية للرئيس ماديرو فكان اول ضحاياها الجنرال ريس وثلاثمائة غيره وفر ماديرو مع رجال وزارته من المدينة واصبح دياز الحاكم الامر فاقام على قيادة الجند الجنرال هيورتال واعلن زعماء الثورة خضوعهم للجنرال دياز وسيبادرون لمساعدته

واعلنت حكومة الولايات المتحدة بانها لا تتداخل في الامر ما لم يقتل احد الاميركان او ان يصبحوا بخطر

❊ رواية صلاح الدين الايوبي ❊

او قلب الاسد

مساء السبت الواقع في اول اذار سنة ١٩١٣ يمثل جوق المنتدى السوري الاميركي في مسرح اكادمي اوف ميوزيك في بروكلن رواية صلاح الدين الايوبي الشهيرة المعروفة عند الاوربيين والاميركيين برواية قلب الاسد وهي تاريخية غرامية ادبية ذات خمسة فصول تظهر فيها الحمية العربية باجلى مظاهرها واسباب فشل الاوربيين في حملتهم على الشرق بل ان هذه الرواية تحتوي على كل ما يسر ويطرب وما فيه عبرة وموعظة لقوم يعقلون فضلا عما تتضمنه من الحب النقي الثابت اما ممثلو هذه الرواية البديعة فكلهم من نخبة الشبان والفتيات الذين يقدرون على الاجادة والافادة في مواقف التمثيل وستسمع في تلك الليلة الاصوات الملائكية الرخيمة بل ان بطل رواية صلاح الدين الايوبي ذو صوت جميل يندر ان نرى له مثيلا في غير البلاد المصرية وخلاصة القول ان من يعرف شيئا عن محاسن روايات المنتدى السوري الاميركي لا يشك في ان هذه الرواية ستكون فريدة في الجمال والاتقان اما جوازات الدخول فتباع في اكثر المحال التجارية السورية في نيويورك

كاتب المنتدى
شكري يوسف غصن

من والى

برحنا الى الداخلية جناب الصديق الاديب نخله افندي زبداه معتمد السكاير الاوسانية الشهيرة

وقدم من سبوكاني واشنطون حضرة الفاضل والتاجر المعتبر ابرهيم افندي حداد

· · ·

— الاجر والثواب —

كانبه امراة امين الدرعوني واخوها شكري الياس منصور كانا في بورتو كروس من اميركا الوسطى منذ عامين وانقطعت اخبارهما عن شقيقتهما السيدة ذكيه فمن يعرف محل وجودهما فليخابر ادارة هذه الجريدة وله الاجر والثواب من الله

السيكارات الاوسانية

في المحل الجديد الذي نقلنا اليه معمل السيكارات الاوسانية فسحة كافية لجميع المعدات القديمة والجديدة التي اوجدناها لتساعد على جعل هذه السيكارات في الطبقة الاولى من كل وجه في الجودة الخالصة التي لا يشوبها غش واللذة الفائقة التي يشهد بها كل ذي ذوق والرائحة العطرية الطبيعية التي اوصلت السيكارات الاوسانية الى ارفع الدرجات بين السيكارات مع بقاء الثمن منخفضاً

YAK OUSSANI & CO.,
58 Broad Street, NEW YORK CITY.
TELEPHONE; BROAD 6328

نستجلب راساً

— البضائع الاتي ذكرها بالكميات الكبيرة —

خروجه ايرش قبات · قبات مع الاكمام · جاكتات · مدالين · طقومة كاملة · بوكات وخرج باليرد ورسمات عديدة

خروجه شغل الابره طقومة كاملة · دوالي من كافة القياسات · خرج باليرد قمصان شغل الابره وركايات

خروجه شغل الصناره طقومة داولس · اغطيه مدوره · اغطية مربعة شراشف فرشه · قمصان وخرج باليرد رسمات عديده من وارد حلب · بيروت · شام · طرابلس

ستكروزا هندية جنس فاخر جداً ; بودرا روسيانية اصلية لاجل الجملة والمفرق

ماكولات من برغل · وعدس شامي · فضامي · فستق · بزر · زيت سوري فاخر · زيتون شامي وبيروتي والسمن الفاخر الذي لا يعلى عليه لاجل الجملة فقط لا نبيع انقص من تنكة ولا انقص من شوال برغل او عدس المعاملة نقداً واسعار رخيصة · جربوا معاملتنا تجدوا مايسركم

كامل عريضه · وديع رزق الله

K. ARIDA & W. RIZCALLAH.
35 Rector St. NEW YORK CITY

— شهرة محلنا اعلان —

لا شك ان كل من عاملنا قد تاكد مقدرتنا التجارية بسرعة شحن البضاعة ومهاودة الاسعار وما ذلك الا لاستجلابنا البضائع راساً من معلاتها الاصلية فلدينا جميع اصناف الرنيصانس والدرون ورك والكلوني ليس والاتوموبيل سكارف والكمونا على اختلاف انواعها · ان فبركتنا التي هي لتطريز الشرت وست هي من اقدم واقدر الفبارك من نوعها · وبضائعنا مكفولة القياس جيدة القماش ولدينا كل يوم رسمات جديدة

فيا ايها التاجر الكريم ان كنت تتعامل بهذه الاصناف جرب معاملتنا مرة واحدة فتصبح عميلا دائما لانك توفر لا اقل من ٢٥ بالمئة · اما البدلات بصورة فعندنا منها مائة رسمة · اياك ان تتاخر عن طلبية كساطر اكي تتاكد صدق قولنا ابرهيم ناصيف الجبلي

A. N. JABALIE.
51 Washington St.,
NEW YORK CITY

— رواية فرخ النسر ابن نابوليون —
الى الجالية السورية الكريمة

في التاسع والعشرين من شهر اذار المقبل يقوم بعض الغيورين من نخبة شباننا الادباء وخيرة اوانسنا الاديبات بتمثيل رواية نابوليون الثاني ملك رومية المعروفة باسم «الاكلون» الطائرة الشهرة بنفسها وبممثلتها العديمة النظير ساره برنرد والمحبوس دخلها على ايفاء قروض كنيسة سيدة لبنان المارونية تظهر حقيقتها وتصور محاسنها ويعلن بهاء مناظرها وجمال مشاهدها في ملعب الاباء الفدائيين الكائن بين سوقي الـ ٥٩ والـ ٦٠ على الشارع السادس من جنوبي بروكلن حيث المدخل العام وهذا الملهى كامل التجهيز مستوفي الترتيب والمعدات عصري الاثاث فاخر الرياش لا يحاكيه اتقانا ونظاما الا مرسح واحد في كل مدينة بروكلن · فبلا شك ان نصراءنا الاوفياء واصدقاءنا الاصفياء سيسرون كثيرا ان من المكان وان من الادارة والتمثيل فيه · وسوف نرى من شرف عنصر الجالية الكريمة ما يحقق ثقتنا بطيب منبتهم فانهم ولا ريب عاملون على انجاح هذا المشروع الخيري الا وكلهم عنوان صادق الوطنية ومثال الغيرة الجنسية سمة الامة الراقية والمدنية الحقيقية ولكي نظهر بمظهر الشعوب الراقية العارفة بمطالب الاداب الاجتماعية قد تالفت لجنة تحتاط في كل ما يعلي شأننا ويحفظ كرامتنا وحرمة المجتمع فاخذت بالاحزم من كل الامور والوجوه حتى اصبحنا نؤمل بفضل العناية المبذولة ومناصرة حلفاء الاداب نجاح هذا العمل المبرور وفي الامثال : لا يعجز القوم اذا تعاونوا · فموازرتكم اذن ايها القوم الكرام

وهاك اسماء اعضاء اللجنة المشار اليها :

يوسف بك معوشي امين الصندوق · طانيوس بك عبده · والخواجات : منصور الحلو · طانيوس سعدالله · شكري رحيم · غطاس فارس · سمعان عضيمي · يوسف الرشماني · بطرس الخوري · حبيب يمين · نخله الحواط · اسكندر حبيب · ميخائيل حنا الخوري · نقولا جد · — وقد تقرر استنصار كل اصحاب الجرائد العربية والمحال التجارية السورية بدون استثناء لاعتقادنا الغيرة في كل منهم وكوننا على ثقة من استعدادهم للمعاضدة وبناء عليه ستباع اوراق اجازة الدخول في كل محل سوري في نيويورك وبروكلن عملا بنزاهة مبدأ الوطنية وشرف الرابطة القومية · وقد آلت هذه اللجنة على نفسها ان لا تدخر وسعاً في راحة ومسرة ورضى الجالية الكريمة التي منذ الان نسلفها جزيل شكرنا على جميل معاونتها

عن اللجنة

الخوراسقف خيرالله

***

محل نصرالله وميننا الواقع في الشارع الرابع والعشرين واست نمره ١٤٢ بحاجة الى شغيلات كيمونا والاجرة حسنة والشغل متواصل دائم ·

قريباً سيحضر لنا من معملنا في مدايرا ساقات صغرة · وتبكن ومحارم مضبوطة القياسات وليست بخلاف المطلوب حيث قياس ١٢ يكون ١٢ وليس اصغر وهلم جرا · ايضا شرت وست وجميع مطرزات المدايرا · كما ان معملنا هنا لم يزل يقدم ذات البضاعة السابقة

بدران اخوان

Badran Bros.,
55 Broadway New York. Tel. 3398 Rector

* * *

هل دخنت سكاير برصون في هذه الايام دخنها وقابلها مع غيرها من اي سكاير كانت في العالم يتضح لك الفرق

— الاستقامة اسس النجاح —

ان محلنا الذي تاسس من مدة سبع سنوات والذي رائده الاستقامة والصدق مستعد الان لاقتبال كل ما يطلب منه من البضائع الرائجة التي يتعامل بها المواطنون الكرام وخصوصاً البضائع البيضاء على اختلاف انواعها واشكالها · اسعارنا مرضية مثل معاملتنا · جرب طلبية واحدة وانت الرابح وهذا عنواننا

نصار اخوان

NASSAR BROS.,
1014 Wylie Ave., Pittsburg, Pa.

الاستقامة اسس النجاح

نعلن الى عموم المواطنين الكرام اننا افتتحنا محلا تجارياً جديدا للبيع بالجملة في برانزفيل بنسلفانيا بشراكة الاديب الخواجا يوسف السلوم وهذا المحل علاوة عن محلنا التجاري الكبير في مدينة بتسبرك بنسلفانيا · اما البضائع التي نتعامل بها فهي الدراي كودس والمومري والاندرور وسواتر كوت وجميع البضائع التي يتعامل بها ابناء الوطن الكرام

لا لزوم لنشرح لكم عن مقدرتنا التجارية عن خبرة عشرون سنة في عالم التجارة وعن فرط اسعارنا ولا عن اسراعنا بتقديم كل ما يطلب منا بل نترك الحكم بكل ذلك الى كل من يتعامل معنا لان في التجربة اكبر برهان ولا شك ان المواطنين الكرام يقبلون على المحل الجديد كما عودونا اقبالهم على المحل القديم

شهاب زخور شهاب وشركاه

تمرة محل بتسبرك	نمرة محل برونزفيل
S.Z.SHEHAB & BROS., 904 WYLIE AVE., PITTSBURG. PA.	S. Z. SHEAB& JOSEPH SOLOMON 601 MARKET ST., BROWNSVILLE, PA.

اكبر واشهر واقدر

محل تجاري سوري في الولايات المتحدة للبضائع البيضاء ,
تأسس سنة ١٨٩٦

ان كنت صاحب محل او بائع جزدان اكتب لنا وجرب معاملتنا فترى ما يسرك ويرضيك ان كان من جودة البضايع او مهاودة الاسعار فان اسعارنا ارخص بالمئة عشرة عن اي محل تجاري كان فضلاً عن انه يوجد دائماً عندنا شروات نصرفها بارخص ٣٠ بالمئة عن الغير فاننا نتسوق بضائعنا راساً من اليابان بواسطة عميلنا هناك والرسمات الموجودة عندنا بهجة للناظرين مثل الدرون ورك والرانصنص وكذلك الكلوني والخرج بكافة اجناسه والمطرزات وغير اجناس مما يحتاج اليها كل صاحب محل وبائع جزدان

وعدا عن هذا نحن اسبق المحلات باستجلاب الرسمات الجديدة فاذا كنت ايها المواطن لم يسبق لك معاملة معنا من قبل فاكتب لنا واطلب مساطرنا فعندها تصبح عميل لنا على الدوام وتزيد ارباحك واذا لم تجد اسعارنا ارخص من الغير فيمكنك ارجاع المساطر ونحن نحاسب باجرة الشحن

رحال اخوان

Rahhal Bros.
1101 Fifth Ave Pittsburgh Pa.

انباء الوطن

« نقلاً عن صحفه »

وصل الى ثغر بيروت صباح ١٨ كانون الثاني الفائت العراد مجيدية من دوارع الاسطول العثماني فانزل اربعة ضباط وعشرة جنود بعضهم من راس بيروت والبعض من المرفأ · ثم اقلع ووجهته طرابلس شام ويقال انه فار من وجه الاسطول اليوناني بعد ان تعقبه على اثر ضربه مرفأ سيرا

وقد سرّ المسلمون كثيراً عندما شاهدوا البارجة مجيدية واصبحوا يخالون ان بحارة اسطولهم يفوقون دربة وشجاعة بحارة الاسطول اليوناني !

— اجتمع المجلس العمومي في بيروت وتذاكر في امر اللائحة الاصلاحية المنوي اجراؤها في بيروت تحت رعاية الحكومة

— اسفرت النتيجة بين الحكومة وشركة الغاز ان الاولى صرفت النظر عن الدعوى التي كانت تريد اقامتها على الشركة وفوضت اليها اخذ ٤٥ سنتيماً بدل ٣٠ عن كل متر من الغاز لملاء الفحم ووعدت الشركة باعادة تنوير المدينة قريباً

وقد عهدت الى احد تجار الثغر ان يستحضر لها الكمية اللازمة من الفحم لاستئناف عملها وتنوير المدينة لكنه تعذر على التاجر المذكور استحضار الفحم بحجة ان الكمية المطلوبة غير موجودة في مينائي بورتسعيد والاسكندرية وربما كان هناك سبب اخر لم يصرح به

ويقال ان مدير الشركة يسعى الآن في استحضار الفحم من هرقله القريبة من الاستانة فان نجحت مساعيه وتم له ذلك يعود النور الى المدينة بعد مرور شهر من الزمن

وخشية ان لا يتيسر للشركة استحضار الفحم اللازم قد صار السعي من قبل البلدية لوضع مصابيح كهربائية في الشوارع والاحياء التي تمر فيها الاسلاك الكهربائية

— حدث ان احد الموقوفين بمادة جنائية لاجل المحاكمة استاذن في زيارة صديق له مسجون في سجن دار ... يخفره احد رجال المحافظة وبينما هو ر... الجندرمة غافل خافره واطلق ساقيه للريح

فقبضت الحكومة على الخافر وزجته في السجن — اما الفار فتهم في حادثة وقعت في احدى القهاوي بجانب ادارات البريد وقتل فيها ابن الكمكي وجرح اخرون بينهم بعض رجال البوليس

— توجه الى بكركي ادهم بك والي ولاية بيروت لزيارة غبطة بطريرك الطائفة المارونية وفي محطة بيروت الكبرى رافق عطوفته على القطار اللبناني توما افندي ابوحمد ضابط الحدود اللبنانية على طريق النهر وكان الجند اللبناني يأخذ سلام عطوفته في كل محطة من القطار الى ان وصل الى جونيه حيث استقبله فيها كثير من ماموري الحكومة ووجهاء البلاد ثم توجه الى بكركي يرافقه ضابطان لبنانيان من جونيه وقد تناول طعام الظهر على مائدة غبطته وبعد الظهر عاد الى بيروت بطريق جونية مشيعاً بالاكرام

— بينما كان الشاب سليم شاهين من بعبدا عائداً ليلاً الى بيته في الحازمية تصدى له رجلان مجهولان قرب العين وسألاه من اين هو فاجابهما انه من بعبدا فانقض عليه احدهما وطعنه بسكين في كتفه وهمّ ليطعنه ثانية فهرب سليم من امامهما فلحقاه واخذا يطلقان عليه الرصاص من مسدسيهما دون ان يصيباه ولم يهتد الى معرفتهما

وقد عجب الناس من حصول هذه الحادثة ولم يعرف اهل بعبدا الموصوفين بحب السكينة ان لاحد الناس ثارا عندهم ليأخذه من سليم شاهين الرجل الممدوح السيرة والمقيم في الحازمية في املاك البطريركية المارونية

— الامن في بيروت —

طعن رشدي محيي الدين القضماني بمدينة عبده محمد الحلبي فجرحه في ساعده الايسر جرحاً بليغاً · واختصم جرجي الرومي وخليل فارس جماش فهدد الاول الثاني بالقتل · وتعرض احد رجال البوليس لبدوي حسن غنيم وهو يعربد من سكره فضرب البوليس وجرحه · وتواطأ بدوي محمود الترك وشقيقه عبود ورفيقه صبحي الفران فضربوا الحاج شريف احمد واحد ضرباً موءلماً وجرحوه وقد صادرهم البوليس وزجهم في السجن

العرب

محلنا اكبر المحال التجارية واوفرها استعداداً لتلبية كل من يتعامل معنا

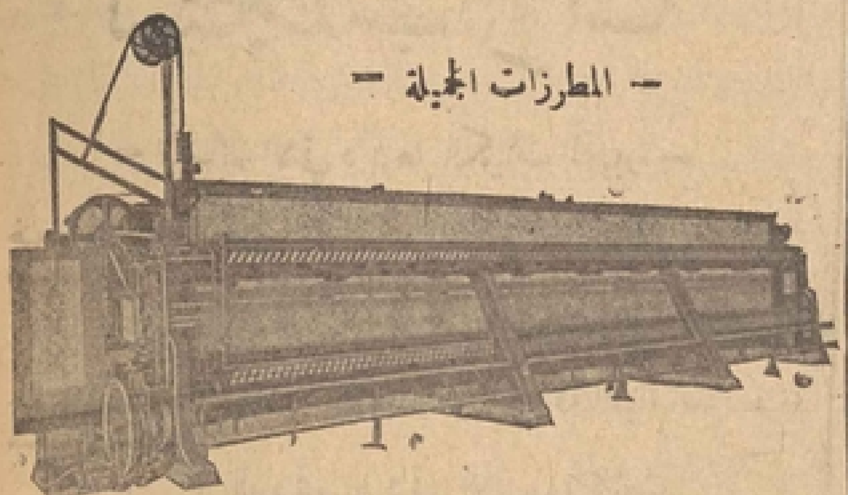
في محلنا تجد جميع اصناف البضائع البيضاء التي يتعامل بها ابناء الوطن العزيز من فيله وفلورنتين وكلوني ليس وايرش ليس وروشين ليس وشرت وست مطرز امبراودري ودرون ورك وباتومبرغ

اسعارنا مرضية للغاية لا يمكنك الحصول على مثلها من اي محل آخر اذا جربت طلبية من محلنا تجد نفسك مسروراً فضلا عن الامانة في المعاملة تجد انك وفرت من وقتك ثلاثة او اربعة ايام لا بل اكثر بينما يرد عليك جواب طلبك من نيويورك او خلافها والنتيجة واحدة هي الحصول على البضائع المرغوبة والرائجة شرفنا بطلبية واحدة تصبح من زبائن المحل الدائمين

شركة رام الله

THE RAMALLAH CO.,
1716 S. STATE ST.
CASH STORE
1918 STATE ST.
CHICAGO, ILL.

— المطرزات الجميلة —



هذا رسم احدى الماكينات التي في معملنا المخصص للتطريز المعروف بالامبرودري

اطرز لكم ما شئتم من الرسمات الجميلة باسعار رخيصة جداً شرفوا الى محلنا او خابرونا على العنوان ادناه

نجيب وداود زربق

NAJEEB & DAVID ZRAKE,
305 Pacific St.
BROOKLYN, N. Y.

بطل ارضروم

لقد اقصيته عنه ايتها الدوقة .

الا انك عدت تسألين له الرحمة وانت ترغب ان يعود الى مخالطة العائلة كما كان من قبل وذلك لانه نسيبك مع انه لو اتى دي لاجنوار مع ابنتي ما اتاه دي شامبو لقتلته بيدي وان كان بدمه مزيج من الدم الذي يجري في عروقي

انا لا اسالكما العفو عنه بل عدم تسليمه للحكومة

سنفعل ما تريد

لقد ارتحت الآن نوعاً واستودعكما الله

الى اين انت ذاهب

الى غرفتي لانام واستريح فقد مضى علي عدة ايام لم اذق في اثنائها النوم

اذهب ونم بهناء فانني نشيطة هذا المساء واريد ان اقضي ساعة مع ابنتي

الفصل الثالث والعشرون

« حوادث شتى »

خرج الدوق من غرفة امراته وهو يقول لا يلومها على بغضها لدي شامبو سوى المجنون · لقد ارتكب معها جريمة لا تغتفر ويستحق عليها القصاص الصارم · لا سبيل الى ان اصلح بينه وبين ابنتي ولذا ساحول جل اهتمامي الى ان اشغل قلبها بحب دي لاجنوار واصرفه عن ذلك الرومي الذي ابغضه لكونه من تبعة ذلك القيصر الذي جرب خراب فرنسا فاسقط امبراطورها وحرمها الالزس واللورين خيرة ولاياتها وكبدها خسائر جسيمة في النفوس والمال لينتقم من فرد · نعم انه ثار لدولته من الامبراطور نابوليون الثالث ولكن بطريقة غير عادلة جعلتني عظيم الكره له ولامته فمن المحال ان ازوج احد افرادها بابنتي ولو كان من خيرة شبان العالم واعظم عظماء الدنيا · ولكن ان قلبي يحدثني بانها ستعصى اوامري وتخالف ارادتي وتقترن به بالرغم عني · ان فعلت ذلك لعنتها وتبرأت منها · لا · لا · كيف افعل ذلك وهي وحيدتي وسلوة حياتي وتعزيتي في شيخوختي ساجرب ان اصرف فؤادها عنه بالحسنى وان لم تنصرف تركتها وشانها · قال هذا وخلع ثيابه ونام

فلندعه نائماً ولنذهب لنرى ما حل بدي شامبو بعد ان حكم عليه الدوق بالابتعاد عن منزله فنراه قد دخل الى غرفته لا يلوي على احد والقى على مقعد من الحرير الفاخر خائر القوى يفكر بما جرى له وكيف تمكن سرجيوس من اكتشاف مقر حبيبته واراد ان يقف على حقيقة الامر فهب من على المقعد واقترب نحو خوان في وسط الغرفة وعليه جرس من الذهب فقرعه فاسرع الخادم الى سيده الذي بادره الحديث بقوله : اين جيمس

لقد عاد الآن الى القصر بعد غياب يومين ويستدل من هيئته وملابسه انه كان في سفر طويل

الي به حالاً وبدون تأخير

فخرج الخادم لاتمام امر مولاه الذي عاد الى مجلسه وهو ينتفض كعصفور بلله القطر ولم تكن هنيهة حتى دخل عليه جيمس ودلائل الخوف بادية على محياه فقال له المركيز : اين كنت الى الآن ياجيمس

كنت في الاوار يامولاي

وهل وصلت الى هناك قبل نجاة المركيزة

نعم وقد كدت اذهب قتلاً

كدت تذهب قتلاً

نعم وياليتني قتلت لكان اهون علي من نجاة المركيزة اذ انني اصبحت الآن اخاف السجن

تخاف السجن ياجيمس ولماذا

اذا علمت الحكومة بامرنا فلا شك انها تقبض علينا

وهل عرفت من انتم

نعم لقد عرفني البوليس السري

اي بوليس تعني

البوليس الروسي فهو الذي انقذ المركيزة

وهل دخل الى مزرعة مدام كوباد

بطل سولفرينو
أو
العاشق الشجاع

انتهى تجليد الجزء الاول من رواية بطل سولفرينو
اطلبه من هذه الادارة وثمنه ريال

***

المعمل السوري الوحيد لاصطناع السويتر والسكارفات والطواقي والحرامات الصوفية على اختلاف اشكالها والوانها اسعارمتهاودة ومعاملة مرضية لمن يرضي خابره على عنوانه

ترسل الساطر لمن يطلبها خالصة المصاريف

NASSAU KNITTING CO.
164 Atlantic Ave. Brooklyn N. Y.

***

اذا كنت من عشاق الازياء الحديثة

ومن الذين يودون الاكتساء بثياب فاخرة · ومن الذين يهمهم ان تكون ملابسهم مهندمة والخياطة جيدة · فما عليك الا ان تقصد محلنا حيث وصلت الينا موخراً كمية كبرى من اجود الاقمشة وافخرها حياكة اوروبا واميركا

شغلنا جيد ومكفول واسعارنا رخيصة ولا يفوت سيداتنا الكريمات اننا على استعداد تام لنيل رضاهن اذا هن اقبلن على محلنا المستعد تمام الاستعداد لكل ما يؤول لمرضاتهن من جهة القماش والتفصيل والخياطة

كما واننا نصلح كل ما يحتاج الى التصليح من الملابس النسائية والرجالية

ونمرة محلنا هي

خلف اخوان

١٣٢ - اتلانتيك افنيو · بروكلين

KALAF BROS
132 ATLANTIC AVE. BROOKLYN. N. Y.

اكبر محل

لبيع اصوات عربية وفونوغرافات فكتور

فونوغرافات فكتور فكترولا (بدون بوق) من سعر ١٠ ريالا وما فوق

فونوغرافات فكتور ببوق من سعر ١٠ ريالات وما فوق نصرفهم بالجمعية بدفع ريال كل اسبوع

اصوات عربية من كافة المطربين من سعر ٧٥ سنس الصحن على الوجهين وما فوق · اطلب الكتولوك مع كافة التعليمات · الوكيل الوحيد لشركة الخواجات بطرس وجبران بيضا ولشركة الجرامفون (ابرهيم يوسف مقصود)

A. J. MACKSOUD
89 WASHINGTON St.,
N. Y. City.

وليم زريق

طبيب اسنان

اوقات العياده — من الساعة ٩ صباحاً الى ٦ مساء
الاحد من الساعة ١٠ الى ٤ بعد الظهر

عنوانه — نمرة ١٧٨ شارع اتلنتك بروكلن — نيويورك

178 Atlantic Ave. Brooklyn N. Y.

الفتاة والشرطي

هذه الرواية الجميلة ثمنها ٥ سنتاً

نعم والمسكينة لان ترتجف جزعاً ليس من الحكومة فقط بل من الدوق دي بلازار لانها امرته شرس الطباع

لم تجن نحو الدوق ذنباً تستحق عليه القصاص بل كل اللوم علي

وهل ادركت الحكومة ذلك

لا ياجيمس بل نلت قصاصاً اصرم من قصاص الحكومة اذ طردني الدوق من منزله

وهل وصلت فلورانس الى قصرها

نعم ورآني هناك وقصت كل ما جرى لها على والدها وبعض الاشراف فعقدوا جلسة فيما بينهم قرروا فيها طردي من القصر

وهل اكتفوا بهذا القصاص

انه اصعب قصاص عندي اذ حرمت رؤية حبيبتي

لا لا تخف فقد عفي عنك

من المركيزة

لا بل من والدها

ولكنني لا ازال اخشى ذلك البوليس الرومي

مسالة فيها نظر وقد ولدت بي المخاوف واصبحت اخشى ان ينتقم مني ذلك الرومي مزحمي على حب من اهوى بتسليمه اياي ليد البوليس

ولكنه مين لدي فانا انتظر ان يقبض علي البوليس ويقودني الى السجن

ان فعل ذلك نجيتك ياسيدي

وكيف تفعل

اعترف بانني ارتكبت ذلك الجرم عفواً وبدون دافع

انطرح ذاتك في السجن لتنجيني

ليس في السجن بل في القبر ايضاً واحافظ على شرفك

لله درك ياجيمس انني ساكافئك على عملك هذا والان هل لك ان تقص علي كيف نجت فلورانس

فاخذ جيمس يقص على دي شامبو كل ما جرى من البداية الى النهاية فلما انتهى من كلامه قال له المركيز اذا نجت الان فسوف لا تنجو مني في المستقبل سادبر مكيدة اختطفها بها وابعدها عن فرنسا

ليس الان يامولاي بل يجب ان نتدبر الامر في غير هذا الوقت

نعم بعد اشهر اذ يتناسى الناس ذكر هذه الحادثة

انك لا تزال تهواها

نعم وقد سرى حبها مسرى الدم في عروقي واذا لم اقترن بها قتلت نفسي لا محالة

اتقتل نفسك لاجل فتاة

نعم فالموت افضل عندي من بعدها عنى كاني بك لم تحب من قبل ياجيمس

اميل مرهج

— يرضيك —

انت تعرف ايها السوري معنى درس التجارة وممارستها واختبارها مدة عشرين سنة !

اذاً زرني ام اكتب الي عن حاجتك من سائر البضائع · وبالاخص · الكارني · الفيله · الامبرودري · الايس الايرلندي · الفينيس · المالطيس · الكيمونا وكل ملبوسات السيدات والرجال والاولاد

« نخص العناية بطلبيات البوسطة الى سائر العالم كبيرة كانت ام صغيرة »

Special and Prompt attention given to Mail Orders

خابرني اذا كنت لم تعاملني بعد

Paris A. MERHIGE, London
Importer and Manufacturer
102-104 Fifth Ave. New York

هاجم الاشقياء قرية بوقا من قضاء اللاذقية واستاقوا ابقارها وخيولها وحيواناتها جبرا فاسرع اهلها واخبروا الحكومة فسارت قوة من الجاندرمه حتى قرية المتركية وهناك قابلهم الاشقياء باطلاق الرصاص فجرح احد رجال الجندرمه برجله جرحا خفيفا والقي القبض على ثلاثة وجيء بهم مخفورين حيث اودعوا السجن والباقون وعددهم يربو على الخمسين شقيا تمكنوا من الهرب

...

مكتبة الجراب

لا نرسل كتابا من الكتب المذكورة هنا ما لم يقدم الثمن سلفا اما بتحويل على البوسطة واما طوابع بريد

تاريخ القسطنطينية ريال ونصف
مغائر الجن جزءان ابدع واغرب رواية ريالان
حب في ثورة ٧٠ سنتا
الزواج السري ٥٠ س
الفتاة والشرطي نصف ريال
غرام الاخوين ٧٥ س
ملكة النور ٩٠ س
الفؤاد بين المصائب الشداد ٧٠ س
الحب والحرب ٧٥ س
الجريئين ٧٥ س
الملك فداء الغرام ٧٥ س
ربة العفاف ٥٠ س
رواية دي منتو كريستو ريال وربع
حمزة العرب مجلد عدد ٤ اربعة ريالات
عنترة ستة اجزاء خمسة ريالات والجزء الواحد ريال ونصف
الف ليلة وليلة اربعة اجزاء خمسة ريالات
فيروز شاه خمسة ريالات
سيرة بني هلال ريال و ٩٠ س
تغريبة بني هلال ريال ونصف

ويوجد عندنا غير هذه الكتب والروايات من علمية ودينية وروائية وذواوين اشعار فاطلب كل ما يلزمك من الكتب من ادارة الجراب مرفق الثمن مع الطلب

***

رواية الزواج السري

لقد تم طبع رواية الزواج السري اجمل رواية في العالم العربي
ثمنها ٥٠ سنتا تطلب من ادارة هذه الجريدة

الدكتور نسيب افندي البرباري

٣٠٤ هنري ستريت قرنة اتلنتك افنيو

304 HENRY ST. COR. ATLANTIC AVE.

Brooklyn, N. Y. — 568 Main نمرة التلفون

ثلاثة في واحد

الاستقامة وسرعة التلبية ومهوودة الاسعار في محل

سعد ابو مراد وشركاه

تجد في هذا المحل من مقادير البضائع المستجلبة من مصادرها الاصلية والمصطنعة على آخر طرز من اجود مواد الصناعة ما يكفل لك الربح العاجل بالطرق المشروعة . والى العملاء الكرام بعض ما في محلنا :

بضاعة بيضاء ودرون ورك ورنصنص وامبرودري وايرش ليس وسكارفات حرير ودراي كودس على اختلاف اجناسه ونوشن وبدلات للرجال والنساء والاولاد من جميع الالبسة جرب طلبية واحدة يتأكد لك صدق قولنا وهذا عنواننا

S. ABOUMRAD & CO.
60-62 Washington Street — NEW YORK CITY

الدكتور رزق افندي الحداد

عنوانه في ٥٦ كاردن بلايس على زاوية شارع ستايت في بروكلن

59 Garden Pl. — Brooklyn, N. Y.

وعنوان التلفون
2099 Main

واوقات التطبيب في منزله من الساعة التاسعة صباحا الى الساعة الواحدة بعد الظهر ومن الساعة الخامسة بعد الظهر الى الساعة سبعة مساء

اكبر واشهر محل

للعرق السوري المثلث الفاخر — والمشروبات الروحية من كافة الاجناس

صابا ودبس وشركاهم

للسمانة السورية والمشروبات الروحية

هذا هو المحل السوري الوحيد في نيويورك الحائز على الرخصة القانونية لبيع سائر المشروبات بأية كمية كانت ومخازننا الواسعة باصناف السمانة السورية والاميركية تضمن جودة كل ما يطلب منها ولدينا دائما كميات كبيرة من التنباك العجمي والعرق المسلس خالص الجمرك نشحنه الى اية جهة جرب معاملتنا مرة واحدة واكتب لنا الى العنوان ادناه

صابا ودبس
Saba and Dibs
Liquor and Grocery Co.
97 Washington Street — New York City

ملكه نفش

— قابلة رسمية —
بارعة في فن التوليد
MRS. M. NAFASH
120 Atlantic Ave. — Brooklyn. N. Y.

W. J. BAHOOT
35 BROADWAY, — NEW YORK, N.Y.

بضاعتي = الايرش ليس من قبات نسائية وخروجة ومداليون وجاكتات والبدلات النسائية واغطية الفرشة المطرزة والخروجة الحلبية والطرابلسية ذات الرسمات الجميلة والدرون ورك الجيد الشغل والسكارفات الحريرية المتعددة الاشكال البديعة والجوري الباريزي على اختلاف اصنافه والطرحات المصرية والصرامي المطرزة ذات الشرابة المقلوشة وسائر البضائع الشرقية والباريزية * فشرف محلي او كاتبني ترى ما يرضيك و يسرك

اكبر محل لاصناف الخروجه

بين السوريين

لسنا من الذين يغالون بالكلام ولكن هي الحقيقة ننشرها للعموم فان اعتناءنا الزائد باصناف الخروجه من بيروتية وحلبية وطرابلسية واسطنبولية جعل لنا السبق في هذه البضاعة فلدينا منها كميات وافرة والطالب يجد مرغوبه كل حين كذلك عندنا من الايرش لايس احسن الاجناس من جميع الاشكال فضلاً عن الدرون ورك والرنسانس والامبروودري والشورت ويست وباقي البضاعة المعروفة عند ابناء الوطن . فمن شاء ان يعامل الاستقامة والصدق والثبات شعار محلنا فليشرفنا بطلب يجد ما يسره من البضاعة الجيدة والربح الوافر

أزعون وابو نعمه
AZOON & BONAMY
75 Washington St. — N. Y. City

البضاعة حسنة والمعاملة احسن

الخرج السوري باجناسه - كمونا حرير وقسن . كلوني ليس من جميع الرسمات والقياسات . الخرج الارلندي وقبات ومداليات . شرت ويست لن ارلندي درون وورك من جميع الرسمات والقياسات . سكارفات مصرية وسكارفات حرير ويست بونجي وبدلات ونصنص من رسمات مختلفة . حرامات صوف وحرير وكيلت مع شقف ليل وما شاكل ذلك

هذه ملخص الاصناف التي نتعامل بها بكثرة عدا اصناف اخرى لا لزوم لذكرها بما اننا نستطيع بوجه الاجمال الحصول على كل ما يلزمك وتحصل ربحا وافرا ويهمك ان تعلم عن حسن المعاملة التي اشتهر بها محلنا ولربما انك لم تجرب بعد ولا يخفى عليك ان التجربة اكبر برهان وهاك العنوان :

رشيد وشكري حبوش
R. & S. HABOUSH
101 Washington St., — New York.

مقانق الفران

اصحا يخطر في بالك — مثل مقانقنا بيصير
ان ذقت بتصور حالك — عابنا كل لحم عصافير
هلي بيذوق مقانقنا — من دون شك بيعشقنا
ما بيعود يفارقنا — لا بقليل ولا بكتير
مقانق الياس الفران — مشهورة في كل مكان
جرّب احلا من الرهان — ما بيعود لازم تخبير
في الما طعمه وريحه — من بهارات الصحيحا
النتيجي اكله مليحه — من دون تطويل وتقصير
جربنا بتصير زبون — بتقصدنا موضع ما نكون
سفن تري هاف واشنطون — بتلاقي ضاني وخنزير

* * *

— الى عملائنا الكرام —

محلنا يحوى كل اصناف البضائع وهذا امر مشهود فهو معرض الكلوني والفيله والفلورنتين والمداره والانتك ليس وايرش ايس وملبوس تحتاني للنساء ومخدات وبدلات واغطية عربات ومراويل الى الاولاد الصغار ومحارم وفوط تصفره

استعدادنا كبير لخدمتكم ولما يعود علينا وعليكم بالنفع المتبادل شرفونا او خابرونا بموجب عنواننا ادناه

ملوك اخوان

Mallouk Brothers

المحل الرئيسي
47-49 West St., NEW YORK CITY

محل كندا
251-257 Notre Dame St. W. MONTREAL CANADA

محل شيكاغو
538 So. Dearborn St. Chicago Ill.

—*—

اذا اردت الربح الوافر في اصناف البضاعة التي تعود عليك بالربح الوافر شرّف محلنا على النمرة ادناه وانظر الى ما عندنا من الكيمونات الحديثة الطرز المستجلبة من فرنسا والمصنوع بعضها في معملنا هنا وخصوصاً الكيمونا المعروفة في بترفلاي كيمونا

BUTTERFLY KIMONOS

اسعارنا متهاودة جداً لدرجة نهائية كما واننا نعطيك ما شئت من الوقت للدفع · البضاعة جميلة والاسعار رخيصة وغرتنا هي ·

EDWIN PRINCE
128 E. 23ED. ST. NEW YORK CITY

من اراد اقتناء ديوان الشاعر النابغة ايليا افندي ابوماضي فليطلبه من هذه الادارة وثمنه نصف ريال اميركي او من صاحبه على هذه النمرة

MURAD DOHER
N. W. COR. 3D & SYCAMORE ST.
CINCINNATI, OHIO

تاريخ

المهاجره السوريه

الى القارة الاميركية

هو الكتاب الجليل الفائدة الذي عني بتاليفه بعد البحث والتدقيق الدكتور نجيب افندي عبده المؤلف السوري المعروف في عالم الاداب — يتضمن ايضا تاريخ اميركا الشمالية والجنوبية والوسطى وجزائر الهند الغربية (مختصراً مفيدا) مع كامل الرسوم والمواقع المهمة · وسيصبح تحت الطبع ببرهة قريبة حيث يطبع منه كمية وافرة وتباع النسخة بثمن متهاود جدا — كل ذلك لكي يتسنى للخاص والعام اقتناءه وتتبادل الفائدة بين المعلنين والمعلن لهم

ايها السوري الاديب خابر ادارة هذا الكتاب الذي يعد الاول والاهم من نوعه في مطبوعات العالم العربي — ارسل باول فرصة ممكنة تفصيلا عن مهاجرتك من الوطن الى اية جهة كانت من القارة الاميركية واذا شئت فارسل رسمك الفوتوغرافي لوحده او مع عائلتك ومحل تجارتك لكي يدون في صفحات هذا التاريخ الذي لم يسبق له مثيل حيث تتناقله الايدي في المجالس والمكاتب وبين عموم الشعب الى ما شاء الله ويكون اجمل ذكر القراء الخلف عن السلف

هذا هو الكتاب الحقيقي الذي يفيدك ويكون بامكانك التعويل عليه فاحذر من التقليد والمزاحمة الفارغة بقصد المماحكة

ان المؤلف المدقق بسرده الحقائق يخدمك خدمة وطنية مجانية بتدوين تاريخ مهاجرتك اذا كان فيها بعض الفائدة لموضوع المهاجرة ولعموم القراء · واذا كان تفصيلك بمثابة اعلان تجاري محض فالاجرة يتفق عليها (بين الفريقين) وعلى كل حال ستكون بغاية الاعتدال

وسيخصص فصلاً مهماً عن مقدرة التجار السوريين ماليا وكل ذلك بمزيد الضبط والعناية وتستعمل اللغتين العربية والانكليزية بهذا الموضوع الدقيق — كثير من التجار الاميركيين والسوريين يعولون على هذا الكتاب بمثابة (رفرنس) كما هي الحالة مع ادارتي برود ستريت وآرجي دُن المشهورتين — خابر المؤلف اينما كنت تحت سماء العالم الجديد ومهما كانت منزلتك في التجارة والاداب — واعلم ان المؤلف ليس مسئولا عن ادراج اسمك وتاريخ مهاجرتك واشغالك اذا لم تشعره بذلك بغضون ثلاثة اشهر من تاريخ هذه الاذاعة · انما المؤلف مسئول عن التاريخ العمومي للمهاجرة وعن تدوين الاولين الذين هاجروا من البلاد السورية الى ارض كولمبوس وكذلك عن كان لهم اعمال شهيرة وذات فائدة لمواطنيهم المهاجرين — ومن جملة تبويب هذا السفر هو وضع ابناء كل ناحية سورية مع تاريخ كل فرد منهم مثلاً الدمشقيين والحلبيين والبيروتيين والحمصيين والطرابلسيين والزحليين والبسكنتيين وغيرهم من كل ناحيا او بلدة

خابر المؤلف (الى ادارة هذه الجريدة) فهو الذي وقف نفسه واوقاته لخدمتك وبمساعدته ادبيا انما تكون قد ساعدت ذاتك ومصلحتك — فلا تتاخر عن التلبية قبل فوات الفرصة ·

واذا شئت مخابرة المؤلف راسا فهذا عنوانه

DR. NAGIB ABDOU
54 Washington St NEW YORK CITY

لم نزل كما

نحن

ان النار التي التهمت محلنا مساء السبت الواقع في ٣٠ ادار مع غيره لا تؤخرنا عن متابعة اشغالنا وتلبية عملائنا بتقديم كل ما يلزمهم من النوشن والدراي كودس والجولري والامبرودري وكافة اصناف التنانير من احسن الموض واحدثها التي لا يمكن لاحد ان يضاهينا باسعارها

وقد اتخذنا لنا محلا جديداً في البناية الواقعة تحت نمره ٦٨ شارع وست ستريت في الطابق الاول فشرفنا بكل ما يلزم والذي لم يسبق له معاملة معنا فليجرب بضائعنا مرة ولو بطلبية صغيرة فيصبح من عملاء المحل الدائمين

تومي وعضيمي

Thomy and Adeimy
68 West Street, New york City.

الف صنف وصنف

محلاتنا الرئيسية في اهم جهات المصايف جعلتنا في خبرة زائدة بانتخاب الاصناف المرغوبة والمطلوبة من الليس الايرش شغل اليد للثلاثة فصول المقبلة الربيع والصيف والخريف فكل من يتعامل معنا يذوق لذة هذه الخبرة ويقطف من ثمرتها فشرف او كاتب محل ابو بطرس اخوان

BOUTROSS BROS
95 Washington St., New York City.
Telephone 3448 Rector.

محل فرنسا	محل شيكاكو	المحل الرئيسي
Craponne FRANCE	440 S. Dearborn St. CHICAGO ILL.	90 Washington St. New York CITY

نصنع ونستجلب
ونصرف بالجملة

بضائع الليس والامبرودري
نستنبط دائماً الاشياء الجديدة ولدينا اجودها

اطلبوا لائحة اسعارنا الجديدة

بردويل اخوان

BARDWIL BRO'S.
MAIN OFFICE
90 Washington St. NEW YORK CITY

بطرس كرم وشركاه

بضايع · اوراق سفر · شكات · ليرات

عندما يلزمك بضائع من اي صنف كان من الاصناف القطنية والحردية والمأكولات وغيرها اكتب الينا فانا نرضيك حيث ان خبرتنا مدة خمسة وعشرين سنة بهذه التجارة هي كافية للتوفير عليك وتلبية طلبك بسرعة حسب مرغوبك وهذا موجه لجميع ابناء الوطن في الولايات المتحدة وكندا وكوبا والمكسيك وجزائر الهند واميركا الوسطى والجنوبية وافريقيا وغير جهات ولا يسه عن بالك الايضاح الكافي عن مطلوبك واعلم ان جميع اشغالنا مبنية على الصدق والامانة والتدقيق

عندما تريد السفر الى سوريا او البرازيل وغير جهات اميركا واوربا او احضار احد اقاربك من اي جهة كانت الى هذه البلاد اكتب الينا لاننا وكلاء لاعظم شركات البواخر وسكك الحديد نقطع اوراق السفر من محلنا وأما وقد اخذنا الاسبقية على غيرنا بهذه الاشغال ولدينا الوف من الشهادات تدل على اهتمامنا براحة الجميع وراحتهم فاهلاً وسهلاً بك

تصرف شكات على اي بنك كان ونشتري ونبيع كل اصناف النقود خصوصاً الليرات الانكليزية والافرنسية ولدينا منها دائماً كميات كبيرة واسعارنا انزل من اي بنك كان وقد جرب كثيرون اختبروا صدق قولنا فلا يسه عن بالك ان تزورنا.

عند حضورك الى نيويورك خابرنا واحترص على صناديقك اكتب لنا عن مسالة تلزمك في ادارة المهاجرة وكل التعليمات عن السفر والبواخر ونظامات الجمرك والبنوكة والقونصلاتو واسعار اوراق السفر وشحن البضائع فتجدنا مستعدين لتلبية طلبك بكل سرعة والتوفير عليك جملة مصاريف وضياع وقت

خبرتنا واسعة بجميع المعاملات ولنا علاقات بكل جهات العالم واحدنا بطرس نوتري بوبلك يصادق على جميع الاوراق الرسمية ويكتب جميع الصكوك من وكالات وحجج وآجار وبروتستو وغيرها وبالاجمال تجد عندنا كل شيء يرضيك وهذا عنواننا احفظه لحين اللزوم

بطرس كرم وشركاه

PEDRO CARAM & Co.

[illegible]

Dr. N. Barbour

عنوان مركز اقامة الدكتور نجيب افندي بربور ١٧٢ كلنتن ستريت بروكلن

نمرة التليفون ١٩٣٧ ماين

172 Clinton St., Brooklyn N. Y. Tel. 1937 main

بضائعنا يفضلها الاكثرون قليلاً على بضائع الغير

اسعارنا كاسعار غيرنا

كلوني · فلورانتين · فينس · فيله

كلوني مع امبرودري

وستات وبدلات ومستيدمات باريزية

— اطلب —

ما يلزمك من هذه الاصناف تجد سرعة التلبية وصدق المعاملة

دائماً عندنا كامل مطلوبك من كل القياسات

٢٨٥ * ٢٨٨ * ٢٠٠٨٧ * ٢٠١٠٤ * ٢٠١١٠ * ٢٠١١٥

فلا يسهى عن بالك تقديم مطلوبك الى

ماركة مسجلة — TRADE MARK

محل عبده عبد النور

The Lace Manufacturing and Importing Co.

Abdo- Abdel-Nour

7 RUE BLONDEL, PARIS, FRANCE — 39 BROADWAY NEW YORK CITY.

اطلب الكاتالوك المصور الجديد مع لائحة الاسعار

الارزة او عروس لبنان

جعلنا الارزة البديعة ماركتنا المسجلة متوسمين منها زيادة الاقبال والنجاح وهي ترمز باستقامتها وثباتها وطيب رائحتها الى ما اشتهر به محلنا من الامانة والثبات وحسن المعاملة · وقد وسعنا كثيراً في هذه المدة بالنسبة لزيادة التقدم ولكي يكون وافياً بكل مطالب عملائنا اوجدنا فيه محلاً كبيراً للكيمونا على اختلاف انواعها واشكالها · استجلبنا رأساً من اوربا والشرقين الادنى والاقصى سائر انواع البس من كلوني وفلورنتين ونابوليتان وفيله ودنتيل وايوش ليس ودرون ورك ومطرزات يابانية وايرلندية وغيرها وشغل الابرة من كافة الانواع والشرت وست على اختلاف انواعه والطرحات المصرية الخ — وقد صرفنا في هذه التجارة مدة اثني عشرة سنة اختبرنا فيها كل صنف رائج ويشهد بذلك زبائننا الكثيرون المتفرقون في كل جهة فما عليك الآن الا ان تجرب معاملتنا تجد كل ما يسرك ويعود عليك بالربح الجزيل فشرّف او خابرنا الى العنوان ادناه

ناصر وختن ونحاس

Naser, Katen and Nahas

85 Washington Street — New York City

١٥-١٢-٠٦

العلاج الوحيد لمرض الزهري

المخترع حديثاً

لصاحبه خليل داود القسيس

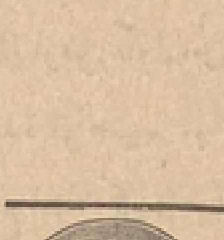
بعونه تعالى قد وفقت الى تركيب علاج جديد لمرض الزهري (السفليس) بعد مزاولتي التطبيب به وتجربيه مدة تنيف عن عشر سنوات الى ان وفقت مؤخراً في هذه المدينة وسترماس الى الشفاء به تماماً في مدة ٦ اسابيع على الاكثر باذن الله وقد شفي به في هذه المدينة كثيرون من السوريين والاجانب كما يعلم عموم السوريين الوطنيين ولذلك قد ارسلت العلاج الى واشنطون العاصمة لاحصل على امتياز خصوصي به وقد سجلته مبدئياً وهو مكفول من كل غش تماماً وكل علاج لا يكون ملصقاً عليه هذا الملحق يكون مقلداً وهذا الملحق هو:

Guaranteed by K. DAVID
Under the Food and Drugs act, June. 30 - 1906 Serial No. 41309 Patent applied for

وعليه اعلن الآن لعموم ابناء الوطن المصابين بهذا الداء الخبيث ان يشرفوا للاستشفاء منه بعونه تعالى في المدة المذكوره اعلاه شفاء تاماً ولا يرجع المرض للمريض بعد ذلك على الاطلاق اما من خصوص الاجرة فيشترط عليها بالمخابرة على عنواننا ادناه او بالحضور عندنا · هذا ونشترط على ذواتنا تأميناً لكل من يشك في عدم الشفاء اننا ندفع لكل مريض لا يشفى اللهم اذا استعمل علاجنا حسب تعليماتنا كافة مصاريفه التي تكبدها بالحضور الينا كل هذا تسهيلاً لمن يخاف عدم الشفاء او يشك في صحة كلامنا وسلامة عاقبة علاجنا لاننا قد عالجنا وشفينا به مرضى من ١٠ و٦ و٣ سنوات في اي درجة كان المرض · نحن مستعدون للمعالجة في محلنا هنا ودواءنا هذا ينفع كذلك لكافة الامراض الداخلية واتكالنا على الله تعالى في كل ذلك ومن القى همه على الله فلا يرذله والسلام

خليل داود القسيس

K. DAVID'S INSTITUTE Inc.
116 FRONT ST. WORCESTER, MASS.



الحلويات البيروتية الفاخرة

ان محلنا هو المحل البيروتي الاصلي الذي يصنع سائر اصناف الحلويات من بقلاوة وكنافه وغريبه وقطايف وبرمه وغريبه ومشبك وكل ما تطلبه من المربيات وخلافها · وحذراً من التقليد جعلنا رسمنا على كل صنف من الاصناف التي تصدر من محلنا · فكل صنف لا يكون عليه رسمنا لا يكون من محلنا · نحن نصنع المرطبات مثل شراب الورد وماء الزهر وغيرها ونستجلب السمن الفاخر من مصادره الاصلية ومن احب ان يتأكد صدق قولنا فعليه بطلبية واحدة او بزيارة محلنا فيرى ما يسره

(قيصر عقل)

C. AKEL
77 WASHINGTON ST., NEW YORK, N. Y.

اشهر سيكارات في العالم هي السيكارات البرصونية

A. N. BARSON
40 West St.,
New York City

عبدالله برصون وشركاه

طبع في مطبعة الجراب